



Traité Baba Batra

Michna 1 - Chapitre 8

יש נוסלים ומנחילים,
נוסלים ולא מנחילים,
מנחילים ולא נוסלים,
לא נוסלים ולא מנחילים.
אלו נוסלים ומנחילים:
האב את הבנים,
והבנים את האב,
והאחים מן האב נוסלים ומנחילים.
האיש את אמו,
והאיש את אשתו,
ובני אחיות נוסלים ולא מנחילין.
האשה את בנה,
והאשה את בעלה,
ואחי האם מנחילים ולא נוסלים.
והאחים מן האם לא נוסלין ולא מנחילים.

Certains [parents] héritent et font hériter, d'autres héritent ne font pas hériter, certains font hériter et n'héritent pas
Voici ceux qui héritent et font hériter : le père ses fils, les fils leur père, les frères du père [entre eux] ; ils héritent et font hériter. Héritent : l'individu sa mère, le mari sa femme, les fils des sœurs. Ils héritent et ne font pas hériter.
Font hériter mais n'héritent pas l'épouse ses fils, l'épouse son mari, les frères de la mère. N'héritent pas et ne font pas hériter : les frères de la mère.



Voyons plus clair

Une mise en perspective des grandes thématiques de l'actualité à la lueur de l'érudition juive véritable.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions